

حكايات ذات طابع روحى وأخلاقى – وغالبا ما تتضمن بعض  
الأبيات الشعرية – والموجودة منذ قرون تعد جزءا من عظمة الأدب  
الفارسي .

وقد رأيت من الضروري أن أقدم فى البداية ملخصا للتطور  
التاريخى للنثر الفارسي وذلك لأن التغير الملحوظ فى نوعية النثر  
الذى ظهر فى العصر الحديث يعد من ملامح الأعمال التى توقفت  
فى هذه الدراسة ، والذى لاشك فيه ان النثر الحديث لا يمكن أن يعتبر  
منبت الصلة عن الأدب النثرى فى الماضى .

وبعد معالجة مختصرة للنثر الفارسي ، افتتحت الفترة  
المعاصرة بدراسة للفترة القاجارية المبكرة وما قبل الدستور ، وفى  
تلك الفترة بدأت تأثيرات التحديث تعلن عن نفسها فى الحياة والآداب  
الإيرانية على السواء ، وبموازاة هذه التأثيرات كان ظهور تجمعات  
سياسية جديدة ووعى اجتماعى متزايد ، ومع ظهور طبقة وسطى  
المعلمين ، تمت العوامل التى كانت ذات أثر كبير فى نظرة الإيرانيين  
الى الأدب ، ومن ناحية أخرى أدى الوعي الاجتماعى المتزايد الى  
استخدام الأدب سلاحا من أسلحة النقد الاجتماعى ، وليس هذا  
الاستخدام من استخدامات الأدب جديدا فى إيران رغم أن أشكاله  
جديدة ، فضلا عن ذلك فإن نوعا جديدا من القراء يحتاج الى نوع  
جديد من الأدب يتضمن – الى جوار أشياء أخرى – انعكاسات  
حضارة أجنبية وتقدم علمى ، وقد أدى هذا الى تطورات تعد من حيث  
نقائجها غير مصدقة خاصة عندما يطالعها من ليس عنده دراية  
بالتاريخ الفعلى لإيران فى أواخر القرن التاسع عشر وما حدث فيه  
من هياج سياسى ، ذلك أنه بعد فترة من الركود ، صار قوم متأدبون  
بدرجة عالية مستعدين ثانية للتعبير الأدبى بعد أن كانوا قد فقدوا  
الوسيلة الأدبية بشكل أو بآخر لفترة طويلة ، لكن نعمة هذا التعبير